

Kroatisch in Alltagssituationen

Modul 7: Das Wetter und die passende Kleidung

6 Übungen · Dauer: 20 Min.

Das Wetter und die passende Kleidung

Kroatisch

Online lesen & hören



Pada kiša, moram, ne treba

Wetterangaben verwenden oft eine unpersönliche neutrale Wendung: **vruće je, hladno je, sunčano je**. Regen und Schnee können Subjekte sein: **pada kiša, pada snijeg**. Diese Adjektivformen richten sich nicht nach dem Geschlecht der lernenden Person.

Morati drückt müssen aus: **moram, moraš, mora, moramo, morate, moraju**. Ergänze einen Infinitiv: **moram uzeti kišobran. Ne moram** bedeutet nicht erforderlich, nicht verboten.

Treba mi bedeutet ich brauche, **ne treba mi** ich brauche nicht. Wenn dir kalt ist, verwende die Dativendung **hladno mi je**, statt dich als kalte Person zu bezeichnen. **Vruće mi je** beschreibt ebenso dein Empfinden.

Muster	Beispiel	Bedeutung
vruće	Danas je vruće.	Heute ist es heiß.
Pada	Pada kiša.	Es regnet.
moram	Ja moram uzeti kišobran.	Ich muss einen Regenschirm mitnehmen.
morate	Vi morate uzeti kišobran.	Sie müssen einen Regenschirm mitnehmen. (höflich)

Hladnije, topliji, od

Ein Komparativ vergleicht zwei Dinge. Adjektive haben eigene Komparativformen: **hladan** • **hladniji**, **topao** • **topliji**, **velik** • **veći**, **malen** • **manji**, **dobar** • **bolji**. Die Endung richtet sich dann nach dem Substantiv: **veća torba**, **toplija jakna**.

Bei einem Substantiv verwendest du **od** mit dem Genitiv: **more je hladnije od jezera**. **Nego** kann Wortgruppen vergleichen: **u Hamburgu je hladnije nego ovdje**. Der unpersönliche Wettervergleich verwendet das neutrale **hladnije**, unabhängig vom Geschlecht der lernenden Person.

Proljeće • **ljet**o • **jesen** • **zima** sind die vollständigen Jahreszeiten. Zeitadverbien sind **ljeti** • **zimi**; weitere Wendungen sind **u proljeće** • **u jesen**. Verwende **stupanj** • **stupnja** • **stupnjeva** bei Temperaturzahlen. Schnee und Minusgrade bleiben Teil des europäischen Schauplatzes.

Muster	Beispiel	Bedeutung
hladnije	Ovdje je hladnije nego u Hamburgu.	Hier ist es kälter als in Hamburg.
jezera	More je hladnije od jezera.	Das Meer ist kälter als der See.
veća	Ova torba je veća.	Diese Tasche ist größer.
manji	Ovaj stol je manji.	Dieser Tisch ist kleiner.

Premala, najveća, karticom

Pre- drückt zu aus: **premala jakna**, **preveliki šešir**. Ein Superlativ besteht normalerweise aus **naj-** und dem Komparativ: **najtoplija**, **najveći**, **najbolji**. Das Wort stimmt weiterhin mit dem beschriebenen Substantiv überein.

Kleidungsbeschreibungen richten sich nach dem grammatischen Geschlecht des Kleidungsstücks, nicht der tragenden Person: **jakna je žuta, šešir je crn.** Manche Kleidungsörter sind Pluralformen, etwa **hlače, cipele.** Frage **Koju veličinu nosite?**

Mogu li probati ovu jaknu? fragt, ob du die Jacke anprobieren darfst. Beim Bezahlen steht **karticom** im Instrumental. Kroatische Hunderterzahlen sind unter anderem **sto, dvjesto, tristo**; die Jacke kostet **sto četrdeset eura.**

Muster	Beispiel	Bedeutung
premala	Jakna je premala.	Die Jacke ist zu klein.
prevelik	Šešir je prevelik.	Der Hut ist zu groß.
najtoplija	Ovo je najtoplija jakna.	Das ist die wärmste Jacke.
najveći	Ovo je najveći šešir.	Das ist der größte Hut.

Znam kuhati, smijem, moram

Znati mit dem Infinitiv drückt eine erlernte Fähigkeit aus: **znam kuhati, znam plivati.** **Moći** mit dem Infinitiv sagt, dass etwas möglich oder machbar ist. **Smjeti** drückt ausdrücklich Erlaubnis aus.

Moram bezeichnet eine Verpflichtung, **ne moram** das Fehlen einer Verpflichtung. **Ne smijem** verbietet etwas; es bedeutet nicht, dass man dazu unfähig ist. Lerne jedes Modalverb mit dem unveränderten Infinitiv.

Aufgaben beim Fest können im Präsens beschrieben werden: **Lana pjeva, Luka svira.** Die Bezeichnung der helfenden Person kann sich nach ihrem tatsächlichen Geschlecht richten: **pomagač • pomagачica.** Unterscheide höfliche Bitten und Fragen nach Fähigkeiten.

Muster	Beispiel	Bedeutung
Znam	Znam kuhati.	Ich kann kochen.
Ne znam	Ne znam pjevati.	Ich kann nicht singen.
Smijem	Smijem svirati danju.	Ich darf tagsüber spielen.
Moram	Moram spavati.	Ich muss schlafen.

Jer, ako, zadržite

Jer oder **zato što** nennt einen Grund. **Ako** nennt eine Bedingung: **Ako pada kiša, uzimam kabanicu.** Verwende einfache Teilsätze im Präsens; ein hypothetisches Konditionalparadigma ist nicht nötig.

Der Regenmantel ist grammatisch feminin: **stara kabanica, starija od Vas.** Ihr alter Regenmantel ist vierzig Jahre alt. Die Beschreibung der lernenden Person lautet **mokar · mokra**, weil sich dieses Adjektiv auf die Person bezieht.

Bitten verwenden die tatsächlichen Imperative: **obuci · obucite, zadrži · zadržite.** **Ključ od potkrovlja** hat den Genitiv nach **od**, während die Ortsangabe **u džepu** im Lokativ steht. **Ne morate** bedeutet Sie müssen nicht; **nemojte** fordert jemanden auf, etwas nicht zu tun.

Muster	Beispiel	Bedeutung
jer	Mokar sam jer pada kiša.	Ich bin nass, weil es regnet.
Ako	Ako pada kiša, uzimam kabanicu.	Wenn es regnet, nehme ich den Regenmantel.
Obucite	Obucite kabanicu, molim.	Ziehen Sie bitte den Regenmantel an. (höflich)
Zadržite	Zadržite ključ.	Behalten Sie den Schlüssel. (höflich)

GRAMMATIK**G1) ACHTE AUF DAS NÜTZLICHE MUSTER**

Unterstreiche die Form, die du in dieser Einheit übst.

- 1

Bedeutung: Ich bin nass.

- 2

Bedeutung: Ich bin nass.

- 3

Bedeutung: Ich bin müde.

- 4

Bedeutung: Ich bin müde.

- 5

Bedeutung: Heute ist es heiß.

- 6 Ovdje je hladnije nego u Hamburgu.

Bedeutung: Hier ist es kälter als in Hamburg.

G2) WÄHLE DIE FORM

Nutze die deutsche Bedeutung und das Muster in dieser Einheit.

- 1 Lukas: Ja sam _____.

- ☐ A mokar
- ☐ B mokro
- ☐ C mokrima

Bedeutung: Ich bin nass.

- 2 Lena: Ja sam _____.

- ☐ A mokro
- ☐ B mokra
- ☐ C mokrima

Bedeutung: Ich bin nass.

3 Lukas: Ja sam _____.

- ☐ A umoran
- ☐ B umorno
- ☐ C umornima

Bedeutung: Ich bin müde.

4 Lena: Ja sam _____.

- ☐ A umorno
- ☐ B umorna
- ☐ C umornima

Bedeutung: Ich bin müde.

5 Danas je _____.

- ☐ A vruća
- ☐ B vruć
- ☐ C vruće

Bedeutung: Heute ist es heiß.

6 Ovdje je _____ nego u Hamburgu.

- ☐ A hladnije
- ☐ B hladniji
- ☐ C hladnija

Bedeutung: Hier ist es kälter als in Hamburg.

7 Jakna je _____.

- ☐ A premalo
- ☐ B premalen
- ☐ C premala

Bedeutung: Die Jacke ist zu klein.

8 _____ kuhati.

- ☐ A Znam
- ☐ B Smijem
- ☐ C Moram

Bedeutung: Ich kann kochen.

9 Lukas: Mocar sam _____ pada kiša.

- ☐ A jer
- ☐ B bez
- ☐ C prije

Bedeutung: Ich bin nass, weil es regnet.

10 Lena: Mokra sam _____ pada kiša.

- ☐ A prije
- ☐ B jer
- ☐ C bez

Bedeutung: Ich bin nass, weil es regnet.

11 _____ kiša.

- ☐ A Pijem
- ☐ B Pada
- ☐ C Spavam

Bedeutung: Es regnet.

G3) VERVOLLSTÄNDIGE DIE NACHRICHTEN

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

vruće vruć

Danas je _____.

Bedeutung: Heute ist es heiß.

hladnije hladniji

Ovdje je _____ nego u Hamburgu.

Bedeutung: Hier ist es kälter als in Hamburg.

premala premalen

Jakna je _____.

Bedeutung: Die Jacke ist zu klein.

Znam Smijem

_____ kuhati.

Bedeutung: Ich kann kochen.

jer prije

Lukas: Mocar sam _____ pada kiša.

Bedeutung: Ich bin nass, weil es regnet.

jer prije

Lena: Mokra sam _____ pada kiša.

Bedeutung: Ich bin nass, weil es regnet.

Pada Pijem

_____ kiša.

Bedeutung: Es regnet.

G4) BILDE EINEN SATZ

Bringe die Wörter in die richtige Reihenfolge.

1

mokar.

sam

Ja

Bedeutung: Ich bin nass.

2

mokra.

Ja

sam

Bedeutung: Ich bin nass.

3 umoran. Ja sam

Bedeutung: Ich bin müde.

4 Ja sam umorna.

Bedeutung: Ich bin müde.

5 vruće. je Danas

Bedeutung: Heute ist es heiß.

6 je Ovdje nego Hamburgu. u hladnije

Bedeutung: Hier ist es kälter als in Hamburg.

7 je premala. Jakna

Bedeutung: Die Jacke ist zu klein.

8 jer pada Mokar kiša. sam

Bedeutung: Ich bin nass, weil es regnet.

9 pada Mokra sam jer kiša.

Bedeutung: Ich bin nass, weil es regnet.

G5) WAS WÜRDEST DU SAGEN?

Wähle die passenden Wörter für die Situation.

1 Lukas: Ich bin nass. Du sagst:

- ☐ A Ja sam mokro.
- ☐ B Ja sam mokar.

2 Lena: Ich bin nass. Du sagst:

- ☐ A Ja sam mokro.
- ☐ B Ja sam mokra.

3 Lukas: Ich bin müde. Du sagst:

- ☐ A Ja sam umorno.
- ☐ B Ja sam umoran.

4 Lena: Ich bin müde. Du sagst:

- ☐ A Ja sam umorno.
- ☐ B Ja sam umorna.

5 Heute ist es heiß. Du sagst:

- ☐ A Danas je vruće.
- ☐ B Danas je vruć.

6 Hier ist es kälter als in Hamburg. Du sagst:

- ☐ A Ovdje je hladniji nego u Hamburgu.
- ☐ B Ovdje je hladnije nego u Hamburgu.

G6) VERBINDE DIE NACHRICHTEN MIT IHREN BEDEUTUNGEN

Ordne die Paare zu.

- | | |
|---|--------------------------------------|
| ① Ja sam mokra. | Ⓐ Heute ist es heiß. |
| ② Ja sam umorna. | Ⓑ Ich kann kochen. |
| ③ Danas je vruće. | Ⓒ Die Jacke ist zu klein. |
| ④ Ovdje je hladnije
nego u Hamburgu. | Ⓓ Ich bin müde. |
| ⑤ Jakna je premala. | Ⓔ Es regnet. |
| ⑥ Pada kiša. | Ⓕ Ich bin nass, weil es regnet. |
| ⑦ Znam kuhati. | Ⓖ Ich bin nass. |
| ⑧ Mokra sam jer pada
kiša. | Ⓗ Hier ist es kälter als in Hamburg. |